

PAHARGANJ TRANSLATION (SPAN - ENG)

1. Narration 1: (VO 1 ESP OP1)

0:00 – 0:04s Paharganj, this is not even close to what I had imagined.
0:05 - 0:08s I asked myself. What is that, that brings people here?
0:09 – 0:10s It's like another world in our world.
0:11 – 0:13s I already feel lost between them.
0:14 – 0:17s How will I find you in this chaos between so many people?

2. Narration 2: (VO 2 ESP OP1)

0:00 – 0:01s is there someone else in your life?
0:02 – 0:03s I am sure there isn't any.
0:03 – 0:09s Otherwise, why would you have called me from Paharganj, proposing me to marry you in Jaisalmer and to build a new life together.
0:10 – 0:12s I know with surety that you would never lie to me.
0:13 – 0:15s But why weren't you there, when I reached Jaisalmer?
0:16 – 0:17s Where did you disappear?
0:18 – 0:19s I looked for you in all parts of Jaisalmer.
0:20 – 0:23s only I know, the pain and the trauma I suffered while looking for you.
0:24 – 0:25s Are you still in Paharganj?
0:26 – 0:27s could you be sick?
0:28 – 0:29s I hope not!
0:29 – 0:30s Are you in danger?
0:30 – 0:31s Oh, my mind!
0:32 – 0:33s Why doesn't it stop?
0:34 – 0:36s It's traumatizing me and asking me to leave everything.
0:36 – 0:38s But no, I will not do it.
0:38 – 0:40s I love you so much to let everything disappear.
0:41 – 0:45s Regardless of what it takes and how long it takes, I will find you.

0:46 – 1:02s NOT TRANSLATED.

1:03 – 1:06s Why are the videos of Paharganj so different that you sent me?
1:07 – 1:10s the place, the people and you, you all look so happy in them.
1:11 – 1:13s how I wish we were still in Barcelona.
1:14 – 1:16s the marvelous time, we had together.
1:16 – 1:18s all that seems like a very distant dream.

3. Narration 3: (VO 3 ESP OP1)

0:00 – 0:02s Truly this is the country of karma.
0:03 – 0:04s our destiny brought us here?
0:05 – 0:10s so many colors of life, good, bad, ugly, I have seen in such few days.
0:11 – 0:13s There is so much suffering in all parts.
0:14 – 0:17s I lost Robert, my lifeline.

0:18 – 0:20s But each one of us has to lose something or other.

0:21 – 0:22s and that's why it's called life.

0:23 – 0:25s the people are same in all parts.

0:26 – 0:30s There is something good or bad in all of us and what determines the course of our life, are the decisions that we take.

0:31 – 0:33s Maybe my quest will never end.

0:33 – 0:34s I will never know it.

0:35 – 0:38s But I will take the memories that will last forever.